

L E E U- W A R D E R C O U- R A N T.



MAANDAG, den 30 Mei.

BUITENLANDSCHE BERIGTEN. F. R. A. N. K. R. Y. K.

PARYS, den 19 Mei.

In onze hoofdstad bevinden zich tegenwoordig 31 Souvereine Vorsten of naastbestaande derzelve, zij zijn de volgende:

Z. M. de Koning van Frankrijk en Navarre; Monsieur, graaf van Artois; de hertogin van Angoulême; de hertog van Berry, zoon van Frankrijk; de hertog van Orleans, eerste Prins van den bloede; den Prins van Condé en den hertog van Bourbon, Prinsen van den bloede.

Z. M. den Keizer van Oostenrijk.

Z. M. den Keizer van Rusland; zijne drie broeders de grootvorsten, *Constantyn, Nikolaas en Michiel*.

Z. M. den Koning van Pruisen; zijn twee zoons, de Kroonprins en Prins *Wilhelm* van Pruisen; zijn broeders, de Prinsen *Henrik* en *Wilhelm*; zijn broeders zoon Prins *Fredrik* en zijn neef Prins *August Ferdinand*.

De Kroonprins van Beieren.

De Kroonprins van Wurtemberg, en zijn broeder Prins *Paul*.

De regerende groothertog van Saxe-Weimar.

De regerende groothertog van Baden.

De regerende vorst van Mecklenburg-Schwerin, schoonbroeder van den Keizer van Rusland en zijn drie broeders.

De regerende vorst van Holstein-Oldenburg.

De Prins van Mecklenburg-Strelitz, schoonbroeder van den Koning van Pruisen, en

De Prins van Saxe-Coburg.

Men berekend op 1,200,000 franken daags het voordeel, hetwelk er voor de restaurateurs en de houders van hôtels ontstaat, door de tegenwoordigheid van alle de vreemdelingen, welke de omstandigheden naar Parys hebben doen stromen. De prijs der kamerhuren is overal de helft, en bij sommigen twee derden opgeslagen; nog heeft men veel moeite zich huisvesting te bezorgen.

Van den 21sten.

Het is altoos gebruikelijk geweest, dat op den dag, waarop onze Koningen hunnen eersten intogt in Parys deden, eene zekere som onder het volk uitgestrooid werd. Dit heeft ditmaal geen plaats gehad; maar daarentegen heeft nu Z. M. bevolen om eene gelijke som, als voorheen daartoe besteed werd, onder de gestichten ten behoeve der lijdende dapperheid en des hulpe-lozen ouderdoms, te verdeelen.

De commissie uit het wetgevend-lichaam, door den Koning benoemd ter onderzoeking van de nieuwe staats-regeling, bestaat uit de heeren: *Laine, Felix Faulcon, Chabaud Latour, de Bois-Savary, Duhamel, Duchesne de Gillevoisin, Faget de Baure, Clauzel de Coussergue* en *Blancart de Bailleur*. Deze heeren hebben gister van den kanselier van Frankrijk, in eenen brief kennis

gekregen van hunne benoeming, en zijn tevens verwittigd, dat de commissie zich zondag den 21sten, des namiddags ten 2 uren, in het hôtél der kanselarij versamenigen zal.

GROOT-BRITANNIE.

LONDEN, den 20 Mei.

H. M. de Koningin, is gister in het 70ste jaars hare ouderdoms getreden. Deze verjaring is op het kasteel van Windsor gevierd, alwaar Z. K. H. den Prins-Regent zich ten dien einde begeven heeft.

De graaf *Orloff*, is in deze stad aangekomen, om de aanstaande komst des Keizers van Rusland en van den Koning van Pruisen aante kondigen. Deze beide Souvereinen, zullen zich niet slechts in deze stad en ommestrecken, gedurende hun verblijf in Engeland, ophouden, maar zijn voornemens, zoo als men verneemt, tochten te maken, om alle zaken die merkwaardig zijn, in meer afgelegene gedeelten van het land te bezichtigen.

Er zal een groote wapenschouwing ter zee gehouden worden, ten dien einde zullen niet minder dan vijftig schepen van linie te Spithead den 4den der aanstaande maand op de verjaring des Konings, bij een verzameld worden, om een spiegel-gevegt te vertonen, waardig de zeemagt welke zoo zeer de voortreffelijkheid des Britsche Eilanden onderscheid. Het zelve zal uit twee linien van bataille, ieder door verschillende schepen van minder groote, branders, enz., verzeeld, bestaan, om alzo de Koninklijke reizigers, die er tegenwoordig zullen zijn, een naauwkeurige verbeelding van een zee-gevegt te geven, het welk met alle deszelfs taktikale manœuvres, zoo naauwkeurig als mogelijk verrigt zal worden.

Het park van St. James is bestemd tot het geven van de luisterrijkste vuurwerken, en andere vreugde-bedrijven, tot aanstaande viering van een algemeene vrede.

De voorbereidzels tot dezelve worden met alle ijver voortgezet.

Onze dagbladen zijn steeds vervuld met opgaven der voorwaarden waar op de algemeene vrede zoude gesloten worden. Zie hier de genen welken de Times opgeeft:

Groot-Brittannië behoudt de Kaap-de-Goede-Hoop, Malta, Mauritius en Tabago, zij geeft de overige fransche en hollandsche bezettingen aan hunne vorige eigenaren terug, behalven Guadeloupe, dat aan Zweden gewaarborgd is. De Keizer van Rusland verkrijgt het groot-hertogdom Warschau; de Keizer van Oostenrijk Venetië en zijn grondgebied, zoo als ook Mantua en Peschiera. Het koninkrijk Saxe, zal tusschen Oostenrijk en Pruisen verdeeld worden. De Koning *Joachim* behoudt Napels, en de Koning *Ferdinand* Sicilië, enerland tevens eene schavergoeding in Italië, voor het verlies van zijne Napolitaansche staten. De Schelde zal open zijn; de schepen die zich in Antwerpen bevinden, zullen tusschen Frankrijk en Holland verdeeld worden.

BINNENLANDSCHE BERIGTEN. VEREENIGDE NEDERLANDEN.

's GRAVENHAGE, den 24 Mei.

Volgens ingekomen berigten, is Z. K. H., onze Souverein, zaterdag den 21sten, ten half een uur, op den middag, in goeden welstand, te Brussel aangekomen, van waar Hoogstdezelve, ten half vier uren, naar Parijs vertrokken is.

De secretaris van staat voor de finantien, als belast met de executie van de wet, door Z. K. H., onzen geëerbiedigden Souverein, op den 14den der thans loopende maand gearresteerd, tot herstel der nationale schuld en het vinden der benoodigde fondsen tot stijving van 's lands kas, brengt, bij deze, ter kennis van dien her aangaat:

Eerstelijk: Dat, aanvankelijk met den eersten deraanstaande maand juni, op de hier navermelde kantoren, dagelijks (uitgezonderd de zon- en feestdagen), zal worden gevaceerd tot het aannemen der inschrijvingen in de negotiatie, bij wijze van anticipatie, ingevolge art. 30 der boven aangehaalde wet, opengesteld, te weten: In 's Gravenhage, ten kant. v. d. ontv. gen. *Dreux*.

Te Amsterdam..... *Bicker*.
— Arnhem..... *van Haersolte*.
— Zwolle..... *van Marle*.
— Leeuwarden..... *Teitsma*.
— Groningen..... *van Husselt*.
— 's Hertogenbosch..... *de la Court*.
— Middelburg..... *van Stapela*.
— Rotterdam..... *partic. de Weert*.
— Utrecht..... *Gordon*.
— Assen..... *Hofstede*.

Ten tweeden: Dat op de voorschreven kantoren kosteloos zullen kunnen worden verkregen, de blanco exemplaren der intekening-biljetten, waarvan de deelnemers in de voorschrevene negotiatie zich zullen moeten bedienen; wordende alhier, ten overvloede, herinnerd, dat de inschrijvingen niet minder dan tot honderd guldens, en steeds met ronde sommen van honderd guldens opklommende, zullen worden aangenomen.

Ten derden: Dat, dadelijk bij de inschrijving, en het fournissement der vijf ten honderd van het ingeschreven kapitaal, of zoo veel meerder als de belanghebbenden zullen verkiezen alsdan op te leggen, ingevolge art. 30 der wet, door de bovengenoemde ontvangers aan de deelnemers almede kosteloos zullen worden afgegeven inschrijvings-renversalen, waarop de gefourneerde som zal worden afgeschreven, en welke telkens, bij ieder fournissement, zullen moeten worden geproduceerd.

Ten vienden: Dat, ten gevolge van art. 30 der wet, de voorschrevene ontvangers zijn gekwalificeerd tot de afgifte van receptissen voor de somme, welke, in mindering of geheele voldoening der inschrijvingen in deze negotiatie, worden gefourneerd, in dier voege echter, dat de betaalde som, waarvoor eene receptis wordt verlangd, niet beneden de f 100 - 0 - 0 zal mogen bedragen, en telkens met ronde sommen van honderd guldens moet opklommen; terwijl voor de sommen, waarvan de partiële fournissementen beneden de honderd guldens bedragen, of niet tot ronde sommen kunnen worden gebracht, de receptis of receptissen, naderhand, bij de finale aanbetsaling van het renversaal, zullen worden opgemaakt en uitgereikt.

Intusschen zal de afschrijving op het renversaal gedaan tot bewijs van het partiël fournissement verstrekken.

Ten vijften: Dat almede de noodige autorisatie op de ontvangers is verleend, ten einde aan de deelnemers te valideren de kortingen, welke, bij art. 31 voor de

geanticipeerde betalingen, zijn toegestaan.

Ten zesden: Dat de certificaten van verschenen re als gereed geld in deze negotiatie admissibel verklaard voor zoo verre dezelve enterieur aan den loopenden re 1814 zijn uitgegeven, ten kantore van het grootboek der nationale schuld, te Amsterdam, zullen moeten worden vertoond, en aldaar met een behoorlijk visa voorzien, alvorens die in de negotiatie kunnen worden geadmitteerd; de certificaten, gedurende dezen jaar uitgegeven, zijn van de gemelde formaliteit vrijgesteld.

Ten zevendsten: Dat de interest op de te fourneren receptissen uit het vrijwillig voorschot op de lasten van 1814, voor zoo verre die op den datum van het fournissement nog niet zijn verschenen, zal worden berekend, sedert 1 januarij 1814, tot den eersten dag der maand, waarin het emplot geschiedt, ten advenante van een half pCt. 's maands. De verschenene receptissen zullen tot het kapitaal en de daarop genoteerde interest werden ingetrokken.

Ten achtsten: Dat de bons van het syndikaat van de 4de series, alvorens admissibel te zijn, zullen moeten worden vertoond ten kantore van den thesaurier van het syndikaat te Amsterdam, welke dezelve met zijn visa zal voorzien; en zullen de voorschrevene bons, na door den laatsten houder in dorso gequiteerd te zijn, alleenlijk worden aangenomen in de fournissementen, welke bij den ontvanger-generaal te Amsterdam worden geëffectueerd, en wel voor het kapitaal tot eene somme van f 238 - 2 - : en voor de interest, sedert den eersten januarij 1814, tot den eersten dag van de maand, waarin het fournissement geschiedt, ten advenante van f 0-19-12 per maand.

Ten negenden: Dat aan de makelaars en commissairissen zal worden toegelegd een kwart per cent van de door hen respectie ingeschrevene sommen in deze negotiatie, waarvan het bedrag aan hun op quitantie zal worden voldaan, bij de aanbetsaling, en tegen intrekking van het renversaal, hiervoren bij onderdeel 3 vermeld, door den ontvanger, ten wiens kantore de inschrijving heeft plaats gehad.

's Gravenhage, den 24sten mei 1814.

De secretaris van staat voor de finantien,
SIX VAN OTERLEEK.

LEEUWARDEN, den 29 Mei.

Eergister hadden wij het genoegen onze nationale garde, benevens die uit de overige steden en plaatsen van dit departement voor Delfzijl gelegen hebbende manschappen, in deze muren weder te zien, onder het geleide van de zich hier bevindende nationale garde en het korps burger muzikanten. Met luide toejuichingen eener zamengevloede menigte, werd de binnentrekende manschappen begroet.

DE COMMISSIE VAN LANDBOUW IN VRIESLAND, zal hare gewone vergadering houden, op VRYDAG den 10den JUNY 1814, des avonds ten zes uren, ten huize van G. VAN DER WIELEN, te Leeuwarden.

Op last der commissie voornoemd,
R. NICOLAÏ.

GEBOORTE-, HUWELIJKS-
EN STERF-BERIGTEN.

* * Heden verlost zeer voorspoedig van een' zoon, ALIDA BLEEKER, geliefde huisvrouw van SNEEK, ABM. HESSELINK.
den 26 mei 1814.

* * Heden zijn ondertrouwd, LEEUWARDEN, den SAMUEL VETTER, en
28sten mei 1814. RINSKE ERINGA.

* * Heden-morgen, overleed onze waarde ~~notaris~~
CATHARINA POSTHUMUS, wed. van 's hofs ~~notaris~~
PIETER BOSSCHA, aan een verval van krachten, in
den ouderdom van 86 jaren en één maand.

LEEWARDEN,
den 26 mei 1814.

H. B O S S C H A,
A. B O S S C H A.

PAUZE DER BOTER TE LEEWARDEN, den 27 Mei
1814. / 28 - 0 - 0 schippers-markt.

GROVE KAAS, f 16 à 20 - 0 - 0.

De prijs der granen was dienzelfden dag ter markt
aldaar: Middelprijs van het lopen tarwe f 8 - 8 - 0
Middelprijs van het last rogge, 130 ggl.

BURGEMEESTEREN DER STAD LEEWARDEN gedenken, op MAANDAG den 6den JUNY 1814, des namiddags ten 4 uren, op het Raadhuis aldaar, te besteden: Het maken van twee LOOTZEN, voor PAARDESTALLEN, aan de affuit luots, staande op de Wal, waarvan de teekening en bestekken met den 27sten dezer, aan de secretary dezer stad voor de gegadigden ter lezing zullen liggen.

LEEWARDEN,
den 23 mei 1814.

De President-Burgemeester der stad Leeuwarden,

B E K N H. B U M A.

DE SCHOUT DER GEMEENTE VAN HET HEERENVEEN, verwittigd het publiek, dat, ter gelegenheid van de aanstaande PINXTER-KERMIS, op DONDERDAG den 2den JUNY 1814, des namiddags ten 2 uren, te Heerenveen, zal worden verharddraafd, door paarden van zesfen klaar, koopmans waar, tot genoegen der keurmeesters, en die alhier geene zweep gewonnen hebben: Eene fraaije met ZILVER gemonteerde ZWEEP, welke aan den eigenaar van het sneldravenst paard zal worden vercéerd.

Wordende mits dien alle liefhebbers hiertoe uitgenoodigd, en tevens om zich ter bedoelde einde, uiterlyk des morgens van gemelden dag, voor elf uren, ter secretary dezer gemeente aan te geven, ten einde vervolgens te vernemen de voorwaarden, zoo mede de plaats waar de paarden zullen moeten worden gemonsterd en waar de loting zal geschieden.

HEERENVEEN,
den 19 mei 1814.

De Schout voornoemd,

F. S E M L E R.

DE PROVISIONELE SCHOUT VAN DE GEMEENTE JORWERD roept, by deze op, de voormalige floreenpligtigen van den dorpe Jorwerd, in de Kerk aldaar, op DINGSdag den 31sten dezer, ten einde de kerke-rekening op te nemen, en na welbevinding te sluiten; voorts nieuwe KERK- en ARMVOOGDEN te stemmen.

JORWERD, den
27 mei 1814.

De provisionele schout voornoemd,

P. J. G O S L I G A.

DE hervormde floreenpligtigen van den dorpe Abbega, worden by deze opgeroepen, tegen MAANDAG den 13den JUNY 1814, des voormiddags ten tien uren, in de kerk van genoemden dorpe; ten einde als dan de kerke-rekening mede op te nemen, en na welbevinding te sluiten; en, om vervolgens, in plaats van den overledene, eene nieuwe KERKVOOGD te stemmen.

HEEG, den
18 mei 1814.

De Schout der gemeente Heeg,

W. A. V I S S E R.

OPENBARE VERKOOPING.

DE notaris L. J. MOOI, residierende onder Nyehaske, benoemd by de regtbank van eersten aanleg, zitting houdende te Heerenveen, zal, op DONDERDAG, den 9den JUNY 1814, des namiddags ten één uur, ten huize van *Luitjen de Groof*, kastelein te Akkrum, by de finale toewyzing, publiek, aan den meestbiedenden, presenteren te verkoopen:

Eene HUIZINGE cum annexis, staande en gelegen binnen den dorpe Akkrum, en aldaar gequoteerd met no. 107; door *Johannes Brugts van der Zwaag* wordende bewoond.

Deze huizinge behoort voor de helft aan gemelden *Johannes Brugts van der Zwaag*, en voor de wederhelft aan zyne minderjarige kinderen, met namen: *Jetske*, *Jeltje* en *Johannes van der Zwaag*, mede te Akkrum, by zyne wyle huisvrouw, *Evertje Hiddes*, in echte verwekt; en zal worden verkocht ten verzoeken van gedachte *Johannes Brugts van der Zwaag*, voor zich en als vader en voogd over opgemelde minderjarigen, en ten overstaan van *Egbert Klazes Hoekstra*, wonende op de Oldeonwer, als toeziende voogd.

Wie hier aan gading maakt, kome op tyd en plaats voorschreven, terwyl intusfchen de voorwaarden van verkoop zyn te vernemen by den notaris bovengemeld.

OPENBARE VERHURING.

DE DORPSVOOGDEN van Snikzwaag, gedenken, onder nader approbatie van den heere gouverneur dezer provincie, ten overstaan van den openbaar notaris L. J. MOOI, residierende onder Nyehaske, publiek aan den meestbiedenden, by stryk- en verhooggeld, te verhuren, in te gaan met de finale toewyzing, en te eindigen met St. Martini in dit jaar:

- I. Negen pondematen HOOILAND, gelegen te Snikzwaag.
- II. Twaalf pondematen DITO, aldaar.
- III. Zeven pondematen DITO, aldaar.
- IV. Vyf pondematen DITO, aldaar.
- V. Zes pondematen DITO, aldaar.
- VI. Acht pondematen DITO, aldaar.

Wie hier aan gadingen maken, komen, op MAANDAG den 6den JUNY 1814, des namiddags ten 2 uren, ten huize van *J. WYNSMA*, kastelein onder den Tooren, op de Joure, en horen op alsdan voor te lezene voorwaarden, die intusfchen zyn te vernemen by bovengemelden notaris.

§ § U it de hand te koop, by Afbraak, een SCHUUR, bestaande in drie BINTEN, by de zestig SPARREN, een deel PLANKEN en PANNEN, groote DEUREN met COUZYNS, zoo goed als nieuw, staande buiten de Bilpoort, aan den Zeedyk, te Harlingen; nader onderricht by *MURK PIERS*, aldaar.

VERKOOPING VAN AFBRAAK.

OP WOENSDAG den 1sten JUNY 1814, des namiddags ten 2 uren, op den Aarsfontein, te Leeuwarden, ten overstaan van den notaris J. C. BERGSMa; bestaande in BALKEN, RAMEN, KOUSYNS, RIBBEN, JUFFERS, DEUREN, DEELEN, en wat er verder meer is; zynde alles dagelyks te zien.

HET DYKS-GEREGTE VAN COLLUMERLAND gesloten, aan den minstaannemenden, te besteden:
Het OPGRAVEN van eenige GREPPELS of AKKERSLOTEN in het SLYK, ter lengte van ongeveer 2000
den; en het UITNEMEN van vier-en-twintig roeden POSTWERK.

Alles by den SCHALDERDYK, onder COLLUM.

Op DONDERDAG den 2den JUNY 1814, des namiddags ten 2 uren, ten huize van LUCAS ALBERTS weduwe,
by den Schalderdyk voornoemd, op conditien alsdan voor te lezen.

ZEG HET VOORT.

De notaris ISAAC TELTING zal, op WOENSDAG den 1sten JUNY 1814, des morgens ten negen uren, ten huize
van T BONTJEMA, te Franeker, by boelgoed, verkoopen:

HUISGERADEN, waar onder een fraai kabinet, bedgoed, linnen, spiegels, tafels, een staande uurwerk, en hetgeen
verder tot een burgerlyke INBOEL behoort.

De notaris S. STOFFELS zal, op VRYDAG den 10den JUNY 1814, des namiddags ten twee uren, by de beschry-
ving, en ten vyf uren, by den finalen palmslag, publiek by srykgeld, in het Wapen van Amsterdam, te Wor-
kum, verkoopen:

De gerefchte helfte, in het van ouds bekend en voordeelg geotroijeerd VEER, van Workum op Leeuwarden, et
vice versa, met het daarby zynde nieuw VEERSCHIP, cum annexis.

B O E L G O E D.

Dr. W. TUINHOUT, griffier van het vredegeret in het kanton Sneek, zal, op DONDERDAG den 2den JUNY 1814
den volgende dagen, des voormiddags ten 9 uren precies, ten sterfhuize van wylen mejufvrouw TDA EIDSMA,
weduwe van wylen den heer en mr. W. VAN LOON, op de Zuipmarkt, te Sneek, by boelgoed en gereed geld, pre-
tanten te verkoopen:

Eene uitmuntende INBOEDEL, bestaande in kabinetten, laadtafels, ledikanten, nieuwe bedden voor ledikanten met hun
toebehooren, chitzten en andere dekens, bed-linnen, tafel-linnen, vrouwen kleederen, extra fraai porcelain, een staand
uurwerk, weerglas, gladmangel, een tafel met marmieren blad, eenige spiegels, stoelen, tafels, glaswerk, stoven, een
menigte koper en tin, zoo goed als nieuw, houtwerk, linnen-korven, en wat verders in die dagen te voorschyn zal
worden gebragt.

VERKOOPING VAN TABAK, EN Z.

Ten overstaan van de notarissen J. D. WIERDSMA en C. SCHULTZ, zal men op DON-
DERDAG den 2den JUNY 1814, des namiddags ten twee uren, in de herberg DE VALK,
te Leeuwarden, publiek verkoopen:

Eene uitmuntende party TABAK, zoo in bladen, als in rollen, gefneden TABAK, CIGAREN
en allerbeste SNUIF-TABAK, eene party KOFFY en THEE.

Alles te zien, des daags voor de verkooping, in het pakhuis DE DOELE, op den Grachts-
wal, te Leeuwarden.

Uit de hand te koop: Een welbezeild TJALKSCHIP, lang over steven 70, wyd 16½ voeten, en
hol naar proportie, in den jare 1805 nieuw uitgehaald, met uitmuntend zeil en treil, sukers
en touwen, staand en lopend wand, en verdere scheepstoebelooren; laatst by den schipper WTBREN JANS WAPSTRA
bevyren. — Iemand genegen zynde netzelve te koopen, adresseere zich by den koopman Jan Dirks Wapstra, te Hec-
renwal, by het Heerenveen, alwaar hetzelve is liggende en met zyn toebelooren kan worden bezichtigd.

Uit de hand te koop: Eene welgeconditioneerde ZOUTKEET met EEN PAN, cum annexis; als me-
de een STAL en WAGENHUIS, beide staande en gelegen te Harlingen, gequoteerd met no. 89 en
90, in wyk D; te bevyren by den notaris S. WYMA, aldaar.

Uit de hand te koop: Een welbezeild KOPFSCHIP, lang over steven 39 voeten, wyd 12, hol naar
evenredigheid, met anker en touw, 2 stel zeilen, 3 stag-fokken, 1 middel klu f f k, een groote
kluiffok, haken en boomen, een kleed over het zeil, schrabbers, teerpuit, slagputts, en verders Kok-gereedschap,
1300 pond lood op de mast, looden pompen, enz; zynde in den jare 1808 nieuw uitgehaald; te bevyren by J. J.
VAN DER VEEN, op de Lemmer.

By BAREND VISSER EN ZOON, te Harlingen, zyn te bekomen beste Stok-
holmer TEER, by de ton f 17 - 0 - 0 en by groter quantiteit tot minder prys;
PEK f 28 - 0 - 0 per ton.

EEN KLEERMAKERS KNECHT, zyn werk geheel of ten deele verftsande, kan van stonden aan
vast werk bekomen tegen een goeden dagloon, by FREDRIK JOHAN BOORSMA, mr. kleer-
maker, te Rien.

JAN KOOL, mr. blaauwverwer, met den 12den MEI II. aangevaard hebbende, de van ouds be-
roemde BLAAUWVERWERY van Paulus Nicolai, in het Zaailand, te Leeuwarden, bericht by
deze, dat hy het verwen van LAKENS, SAAIJEN en BAAIJEN, enz, zoo als weleer in dat
Fabriek gedreven is, exerceert. Hy verzoekt vriedelyk ieders gunst, belovende eene civile en prompte bediening.

NB. Een KNECHT in voorschreven affaire bedreven, kan daadlyk werk bekomen, en zich deswegens adresseeren
aan opgenoemde Blaauwverwery. Brieven franko.

JW. J. STEENBERGEN VAN GOOR, boekhandelaar, te Leeuwarden, heeft, ter vertaling in het Neder-
duitsch, aan den president burgemeester vertoond: I. LUISE, oder die ungeligen Folgen des Lech'sinns,
von A. VON KOTZBUR, 2 theilen. II. VIRIAN, ou l'homme sans caractère, par mad. EDGEWORTH.
III. LAFONTAINE, Wenzel Falck und seine familie. — Voorts beveelt bovengenoemde zich, na het overlyden van
den boekhandelaar D. ROMAR, zoo in het houden van Audien, als in het bezorgen van alle Griek'sche en Latyn'sche
Werken; terwyl zyne tegenwoordige dadelyke correspondentie met Engeland, Frankryk en Duitschland, hem in staat
stelt, om ook het aldaar in den boekhandel uitkomende, ten spoedigsten, en tegens de billykste pryfen te kunnen leveren.

Te LEEUWARDEN, by de weduwe D. R. SMEDING en M. KOON.